

TERMOSALDATICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES



**TR**

PROFESSIONAL

**VGA**

PROFESSIONAL

**VGT**

PROFESSIONAL



# SEDE PRODUTTIVA FACTORY FABRICA



Dal 1997 WAAGE srl si occupa di **ideazione, progettazione, produzione e sviluppo**:

- Bilance elettroniche da banco
- Terminali per il settore industriale
- Piattaforme
- Macchine per il confezionamento sottovuoto
- Termosigillatrici di vaschette

Fin da subito, l'azienda ha immesso sul mercato prodotti caratterizzati da un'elevata affidabilità, soddisfacendo i bisogni e le aspettative di ogni singolo cliente

Oggi WAAGE srl è presente sul territorio italiano ed estero, avvalendosi di numerosi rivenditori e di una rete commerciale solida e affermata. L'azienda lavora con tecnologie in continuo aggiornamento e ha al proprio interno un TEAM TECNICO con esperienza ultra decennale sui prodotti. Tutto ciò permette all'azienda di rispondere alle diverse esigenze del mercato.

I prodotti vengono interamente progettati in azienda, dal design ai PCB, al software e questo rappresenta un punto di forza per i veloci cambiamenti e le numerose richieste del mercato. Inoltre, i prodotti a marchio Waage, rispondono alle più severe normative internazionali, in quanto azienda certificata ISO 9001:2000.

Since 1997 WAAGE srl has been involved in the conception, design, production and development of:

- Electronic bench scales
- Terminals for the industrial sector
- Platforms - Vacuum packing machines
- Tray thermo sealers

Right from the start, the company put products on the market characterized by high reliability, satisfying the needs and expectations of each individual customer

Today WAAGE srl is present on the Italian territory and abroad, making use of numerous resellers and a solid and established commercial network. The company works with continuously updated technologies and has an internal TECHNICAL TEAM with the experience of over a decade on products. All this allows the company to respond to the different needs of the market.

The products are entirely designed in the company, from design to PCBs to software and this represents a strong point for the fast changes and the numerous market demands. In addition, Waage brand products, comply with the strictest international standards, as an ISO 9001:2000 certified company.





Desde 1997, WAAGE Srl se ocupa de idear, proyectar, fabricar y desarrollar:

Balanzas electrónicas de sobremesa  
Terminales para la industria  
Plataformas  
Envasadoras al vacío  
Termoselladoras para bandejas

Desde el principio, la Empresa ha sido presente en el mercado con productos de alta fiabilidad, que satisfacen las necesidades de cada cliente

Hoy en día WAAGE Srl ha desarrollado su mercado en Italia y en el extranjero gracias a una red comercial sólida y fiable y a través de sus numerosos distribuidores. La empresa cuenta desde hace más de 10 años con un experimentado equipo técnico y siempre a la vanguardia en el uso de las tecnologías. Trabajando siempre con la finalidad de estar presentes y reconocidos en su sector.

Los productos se crean y desarrollan en la empresa, desde el diseño a los componentes tecnológicos (placas electrónicas, software), una gran ventaja en un mercado en continuo cambio.

Todos los productos de WAAGE Srl cumplen las Normas Internacionales y cuentan con la Certificación ISO 9001:200.

Depuis 1997, WAAGE srl est impliquée dans la conception, la conception, Production et développement de :

- Balances de table électroniques  
- Terminaux pour le secteur industriel  
- Plates-formes  
- Machines d'emballage sous vide  
- Plateaux

Dès le début, l'entreprise a mis des produits sur le marché caractérisé par une grande fiabilité, une satisfaction les besoins et les attentes de chaque client

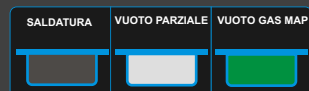
Aujourd'hui, WAAGE srl est présente sur le territoire italien et à l'étranger, en faisant appel à de nombreux revendeurs et Un réseau commercial solide et établi.

L'entreprise travaille avec des technologies constamment mises à jour et a une ÉQUIPE TECHNIQUE interne expérimentée plus de dix ans sur les produits. Tout cela permet à l'entreprise de pour répondre aux différents besoins du marché.

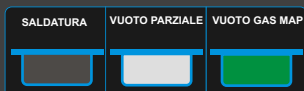
Les produits sont entièrement conçus en interne, de la conception aux circuits imprimés, en passant par les logiciels et cela représente un point fort pour les changements rapides et les nombreux les demandes du marché. De plus, les produits avec



TERMOSALDATRICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES



TERMOSALDATICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES



TERMOSALDTRICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES

# MULTIPLA

## PROFESSIONAL

SALDATURA

CARATTERISTICHE

Pannello comandi a tempo  
1 modi di lavoro  
9 programmi memorizzabili  
stop ciclo di lavoro  
Ciclo di lavoro automatico  
Caricamento vaschette manuale

CHARACTERISTICS

Timed control panel  
1 work modes  
9 storable programs  
Working cycle stop  
Automatic work cycle  
Manual tray loading

CARACTERÍSTICAS

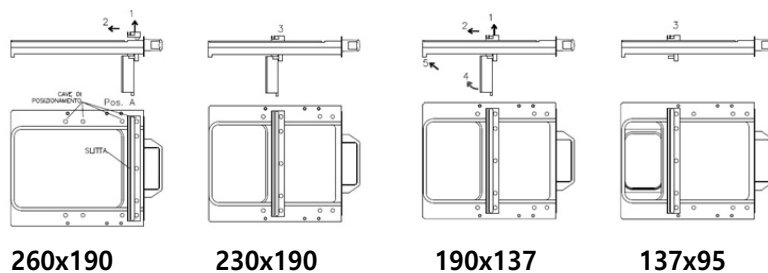
Panel de control temporizado  
1 modos de trabajo  
9 programas memorizables  
Posibilidad de parar al ciclo de trabajo  
Ciclo de trabajo automático  
Posicionamiento manual de las bandejas

CARACTÉRISTIQUES

Panneau de commande temporisé  
1 modes de travail  
9 programmes stockables  
Arrêt le cycle de travail  
Cycle de travail automatique  
Chargement manuel des bacs



DI SERIE stampo MULTIPLO un solo stampo con 4 figure



260x190

230x190

190x137

137x95

Modello Model Modelo Modèle	Dimensione macchina overall dimension dimensiones Taille de la machine	altezza max. Vaschetta max height of the tray altura maxima bandeja hauteur max. Barquette	film di saldatura roll bobina bobine	Alimentazione voltage alimentación tension	Potenza power potencia puissance	Peso weight peso poids	movimentazione
MULTIPLA	263x500x542 mm	100 mm	220 mm Ø 200 mm	220 V-50-60 Hz	2800 W	40 kg	elettrica

TERMOSALDATICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES

# TRE 25 PROFESSIONAL



CARATTERISTICHE

Pannello comandi a tempo  
1 modi di lavoro  
9 programmi memorizzabili  
stop ciclo di lavoro  
Ciclo di lavoro automatico  
Caricamento vaschette manuale

CHARACTERISTICS

Timed control panel  
1 work modes  
9 storable programs  
Working cycle stop  
Automatic work cycle  
Manual tray loading

CARACTERÍSTICAS

Panel de control temporizado  
1 modos de trabajo  
9 programas memorizables  
Posibilidad de parar al ciclo de trabajo  
Ciclo de trabajo automático  
Posicionamiento manual de las bandejas

CARACTÉRISTIQUES

Panneau de commande temporisé  
1 modes de travail  
9 programmes stockables  
Arrêt le cycle de travail  
Cycle de travail automatique  
Chargement manuel des bacs



Optional su richiesta - Optional on request - Opcionales sobre pedido - En option sur demande

260x190 COD. A	230x190 COD. B	190x137 COD. C	180x180 COD. D
STAMPO SINGOLO Single mould Molde 1 emprenta outillage simple	STAMPO SINGOLO Single mould Molde 1 emprenta outillage simple	STAMPO SINGOLO Single mould Molde 1 emprenta outillage simple	STAMPO SINGOLO Single mould Molde 1 emprenta outillage simple

Modello Model Modelol Modèle	Dimensione macchina overall dimension dimensiones Taille de la machine	altezza max. Vaschetta max height of the tray altura máxbandeja hauteur max. Barquette	film di saldatura roll bobina bobine	Alimentazione voltage alimentación tension	Potenza power potencia pulssance	Peso weight peso poids	movimentazione
<b>TRE 25 SA</b>	263x500x542 mm	100 mm	220 mm Ø 200 mm	220 V-50-60 Hz	2800 W	40 kg	elettrica

TERMOSALDATRICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES

# TRE 43 / TRA 43

## PROFESSIONAL

SALDATURA

CARATTERISTICHE

Pannello comandi a tempo  
1 modi di lavoro  
9 programmi memorizzabili  
stop ciclo di lavoro  
Ciclo di lavoro automatico  
Caricamento vaschette manuale

CHARACTERISTICS

Timed control panel  
1 work modes  
9 storable programs  
Working cycle stop  
Automatic work cycle  
Manual tray loading

CARACTERÍSTICAS

Panel de control temporizado  
1 modos de trabajo  
9 programas memorizables  
Posibilidad de parar al ciclo de trabajo  
Ciclo de trabajo automático  
Posicionamiento manual de las bandejas

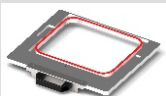
CARACTÉRISTIQUES

Panneau de commande temporisé  
1 modes de travail  
9 programmes stockables  
Arrêt le cycle de travail  
Cycle de travail automatique  
Chargement manuel des bacs



Optional su richiesta - Optional on request - Opcionales sobre pedido - En option sur demande

330x260 mm 1  
GN ½



STAMPO SINGOLO  
Single mould  
Molde 1 emprenta  
outillage simple

260x165 mm 2  
GN 1/4



STAMPO DOPPIO  
Double mould  
Molde 2 emprenta  
outillage double

160x130 mm 4  
GN 1/8



STAMPO QUADRUPLO  
Four tray mould  
Molde 4 emprenta  
outillage quadruple

180x180 mm 2



STAMPO DOPPIO  
Double mould  
Molde 2 emprenta  
outillage double

Modello Model Modelo Modèle	Dimensione macchina overall dimension dimensiones Taille de la machine	altezza max. Vaschetta max height of the tray altura maxima bandeja hauteur max. Barquette	film di saldatura roll bobina bobine	Alimentazione voltage alimentación tension	Potenza power potencia puissance	Peso weight peso poids	movimentazione
<b>TRE 43 SA</b>	433x496x534 mm	100 mm	380 mm Ø 200 mm	220 V-50-60 Hz	2800 W	150 kg	elettrica
<b>TRA 43 SA</b>	433x496x534 mm	100 mm	380 mm Ø 200 mm	220 V-50-60 Hz	2800 W	150 kg	pneumatica

\* La macchina non è dotata di compressore per la movimentazione.

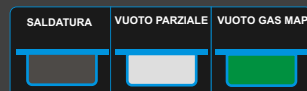
\* The machine is not equipped with a compressor for movement.

\* La máquina no está equipada con compresor para su manipulación.

\* La machine n'est pas équipée d'un compresseur pour la manutention.



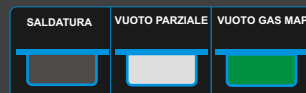
TERMOSALDATICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES



TERMOSALDATICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES

# VGA 43 PROFESSIONAL

Piastra saldante universale



CARATTERISTICHE

Pannello comandi touch da 7" antigraffio e anti liquidi  
3 modi di lavoro  
20 programmi memorizzabili  
riscaldamento pompa  
deumidificazione pompa H2O  
stop ciclo di lavoro  
conta cicli di lavoro totali - giornalieri  
Nome prodotto memorizzabile sul programma  
Ciclo di lavoro automatico  
Caricamento vaschette manuale

CHARACTERISTICS

7" scratch-proof and liquid-proof touch control panel  
3 working modes  
20 storable programs  
pump heating  
H2O pump dehumidification  
working cycle stop  
Automatic work cycle  
Manual tray loading

CARACTERÍSTICAS

Pantalla táctil de 7", anti rayas y resistente a los líquidos  
3 maneras de trabajo  
20 programas memorizables  
Precalentamiento bomba de vacío  
dehumidificación bomba de vacío H2O  
Posibilidad de parar el ciclo de vacío  
Conta ciclos de trabajo / aviso cambio aceite  
Nombre del producto memorizable en cada programa  
Ciclo de trabajo automático  
Carga manual de bandejas

CARACTÉRISTIQUES

Panneau de commande tactile 7" résistant aux rayures et aux liquides  
3 modes de travail  
20 programmes mémorisables  
Chauffage pompe  
pompe de déshumidification H2O  
arrêt du cycle de travail  
compte de cycles de travail - quotidiennement  
Possibilité de mémoriser le nom du produit  
Cycle de travail automatique  
Chargement manuel des bacs



Optional su richiesta - Optional on request - Opcionales sobre pedido - En option sur demande

<p>330x260 mm 1 GN 1/2</p> <p>STAMPO SINGOLO Single mould Molde 1 emprenta outillage simple</p>	<p>260x165 mm 2 GN 1/4</p> <p>STAMPO DOPPIO Double mould Molde 2 emprenta outillage double</p>	<p>160x130 mm 4 GN 1/8</p> <p>STAMPO QUADRUPLO Four tray mould Molde 4 emprenta outillage quadruple</p>	<p>180x180 mm 2</p> <p>STAMPO DOPPIO Double mould Molde 2 emprenta outillage double</p>
---	--	---	---

Modello Model Modelo Modèle	Dimensione macchina overall dimension dimensiones Taille de la machine	Pompa vuoto vacuum pump bomba de vacío pompe a vide	altezza max. Vaschetta max height of the tray altura maxima bandeja hauteur max. Barquette	film di saldatura roll bobina bobine	Alimentazione voltage alimentación tension	Potenza power potencia puissance	Peso weight peso poids	movimentazione
VGA 43 12	485x700x1300 mm	12 m <sup>3</sup> /h	100 mm	380 mm Ø 200 mm	220 V-50-60 Hz	2800 W	150 kg	pneumatica
VGA 43 25	485x700x1300 mm	25 m <sup>3</sup> /h	100 mm	380 mm Ø 200 mm	220 V-50-60 Hz	2800 W	150 kg	pneumatica

\* La macchina non è dotata di compressore per la movimentazione.  
\* The machine is not equipped with a compressor for movement.  
\* La máquina no está equipada con compresor para su manipulación.  
\* La machine n'est pas équipée d'un compresseur pour la manutention.

Optional su richiesta - Optional on request - Opcionales sobre pedido - En option sur demande

Stampante integrata  
Integrated printer  
Impresora integrada  
Imprimante intégrée

Stampante esterna etichettatrice  
External labeling printer  
impresora externa con pegatina  
Imprimante d'étiquettes externe

Connessione ethernet  
Ethernet connection  
Conexión ethernet  
Connexion Ethernet

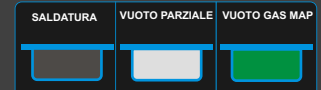
Connessione Wi Fi  
Wi Fi connection  
Conexión wifi  
Connexion Wi-Fi

Sistema per ossigeno > 21%  
Oxygen system > 21 %  
Sistema de oxígeno > 21 %  
Système d'oxygène > 21 %

TERMOSALDATICI  
TRAY SEALERS  
TERMOSELLADORAS  
THERMOSCELLEUSES

# VGT 430 PROFESSIONAL

Stampo fustellato



CARATTERISTICHE

Pannello comandi touch da 7" antigraffio e anti liquidi  
3 modi di lavoro  
20 programmi memorizzabili  
riscaldamento pompa  
deumidificazione pompa H2O  
stop ciclo di lavoro  
conta cicli di lavoro totali - giornalieri  
Nome prodotto memorizzabile sul programma  
Ciclo di lavoro automatico  
Caricamento vaschette manuale  
Recupero film di saldatura  
Lettore avanzamento film di saldatura

CHARACTERISTICS

7" scratch-proof and liquid-proof touch control panel  
3 working modes  
20 storable programs  
pump heating  
H2O pump dehumidification  
working cycle stop  
Automatic work cycle  
Manual tray loading

CARACTERÍSTICAS

Pantalla táctil de 7", anti rayas y resistente a los líquidos  
3 maneras de trabajo  
20 programas memorizables  
Precalentamiento bomba de vacío  
dehumidificación bomba de vacío H2O  
Posibilidad de parar el ciclo de vacío  
Conta ciclos de trabajo / aviso cambio aceite  
Nombre del producto memorizable en cada programa  
Ciclo de trabajo automático  
Carga manual de bandejas

CARACTÉRISTIQUES

Panneau de commande tactile 7" résistant aux rayures et aux liquides  
3 modes de travail  
20 programmes mémorisables  
Chauffage pompe  
pompe de déshumidification H2O  
arrêt du cycle de travail  
compte de cycles de travail - quotidiennement  
Possibilité de mémoriser le nom du produit  
Cycle de travail automatique  
Chargement manuel des bacs



Optional su richiesta - Optional on request - Opcionales sobre pedido - En option sur demande

<p>330x260 mm 1 GN 1/2</p> <p>STAMPO SINGOLO Single mould Molde 1 emprenta outillage simple</p>	<p>260x165 mm 2 GN 1/4</p> <p>STAMPO DOPPIO Double mould Molde 2 emprenta outillage double</p>	<p>160x130 mm 4 GN 1/8</p> <p>STAMPO QUADRUPLO Four tray mould Molde 4 emprenta outillage quadruple</p>	<p>180x180 mm 2</p> <p>STAMPO DOPPIO Double mould Molde 2 emprenta outillage double</p>
---	--	---	---

Modello Model Model I Modèle	Dimensione macchina overall dimension dimensiones Taille de la machine	Pompa vuoto vacuum pump bomba de vacío pompe a vide	altezza max. Vaschetta max height of the tray altura maxima bandeja hauteur max. Barquette	film di saldatura roll bobina bobine	Alimentazione voltage alimentación tension	Potenza power potencia puissance	Peso weight peso poids	movimentazione
VGT 400	987x950x1553 mm	X	100 mm	360 mm Ø 200 mm	400 V-50-60 Hz	3000 W	250 kg	pneumatica
VGT 430 25	987x950x1553 mm	25 m <sup>3</sup> /h	100 mm	360 mm Ø 200 mm	400 V-50-60 Hz	4300 W	320 kg	pneumatica
VGT 430 60	987x950x1553 mm	60 m <sup>3</sup> /h	100 mm	360 mm Ø 200 mm	400 V-50-60 Hz	4300 W	320 kg	pneumatica

\* La macchina non è dotata di compressore per la movimentazione.  
\* The machine is not equipped with a compressor for movement.  
\* La máquina no está equipada con compresor para su manipulación.  
\* La machine n'est pas équipée d'un compresseur pour la manutention.

Optional su richiesta - Optional on request - Opcionales sobre pedido - En option sur demande

Stampante integrata  
Integrated printer  
Impresora integrada  
Imprimante intégrée

Stampante esterna etichettatrice  
External labeling printer  
impresora externa con pegatina  
Imprimante d'étiquettes externe

Connessione ethernet  
Ethernet connection  
Conexión ethernet  
Connexion Ethernet

Connessione Wi Fi  
Wi Fi connection  
Conexión wifi  
Connexion Wi-Fi

Sistema per ossigeno > 21%  
Oxygen system > 21 %  
Sistema de oxígeno > 21 %  
Système d'oxygène > 21 %



## WAAGEsrl

Sistemi di Pesatura e Confezionamento

Via Casilina, Km 150,800 - 81049 San Pietro Infine (CE) - Italy

Tel +39 0823 90.11.11 - Fax +39 0823 90.13.21

[www.waage.it](http://www.waage.it)

[info@waage.it](mailto:info@waage.it)